

Présentation des formations en langue bretonne à l'UCO BN

Niveau d'entrée	Formation UCO	
Post Bac (L1, L2)	Parcours de préprofessionnalisation Option Enseignement bilingue, langue et culture bretonnes.	Pages 2, 3, 4
Bac + 2	Licence Sciences de l'éducation – parcours bilingue	Pages 5, 6, 7
Bac + 3	Diplôme d'université Métiers et Langue bretonne	Page 8

Contact: Koulmig MALRIEU
koulmig.malrieu@uco.fr

Adresse : UCO Bretagne Nord
Campus de la Tour d'Auvergne – BP 90431
22204 GUINGAMP cedex
02 96 44 46 46
www.uco-bn.fr

Option Enseignement bilingue, langue et culture bretonnes

Cette option, enseignée en langue bretonne, est proposée sur 4 semestres en L1 et L2 des 4 Licences de l'UCO-BN : Licence Langues Etrangères Appliquées, Licence Biologie, Licence Psychologie et Licence Economie-Gestion/AES.

Contenu de l'option : 2 axes de formation :

- Matières de sensibilisation aux métiers de l'enseignement
- Culture générale et linguistique (Histoire de la langue, Histoire de la Bretagne et Approfondissement des connaissances de la langue bretonne)

Objectifs : formation qui s'adresse à des étudiants de L1 et L2 d'une des 4 licences UCO BN souhaitant continuer à utiliser la langue bretonne comme outil de communication dans le cadre d'une option, et se destinant entre autres aux métiers de l'enseignement. Par ailleurs des matières complémentaires peuvent concerner toute personne désireuse de poursuivre une partie de sa formation en langue bretonne.

Pré-requis en langue bretonne : Apprentissage de la langue bretonne dans un système bilingue ou immersif au moins jusqu'en classe de 3^{ème}, idéalement jusqu'en terminale. Cette option s'adresse également aux étudiants bilingues n'ayant pas intégré un cursus collège-lycée bilingue ou immersif, mais ayant une pratique régulière de la langue bretonne (environnement familial). Pour les étudiants ayant quelques difficultés en langue bretonne, une aide pédagogique pourra être envisagée.

Contenu de l'option : les contenus des tableaux ci-dessous sont susceptibles d'être modifiés, suite aux rencontres pédagogiques de préparation de l'année universitaire 2012-2013.

Admission en L1 : Etre titulaire du Baccalauréat.

Admission en L2 : Avoir validé une L1. (LEA, Bio, Psycho, Eco-G/AES)

Titulaires de certains BTS dans l'un des domaines des 4 licences proposées.

Dossiers d'inscription : admission post bac.

Après le 20 mars : procédure complémentaire – se rapprocher de l'UCO.

Semestre 1	Volume horaire
Enseignement (en langue bretonne)	18h
Présentation du parcours de S1 Comment l'enfant devient-il élève ?	
Synthèse : qu'est-ce qu'apprendre ? Définir l'acte d'apprendre et identifier les conditions qui peuvent l'optimiser.	
Les postures et les rôles de l'enseignant Présentation du référentiel de compétences du PE	
Le système éducatif français aujourd'hui : Mise en perspective historique L'école et ses finalités	
Les besoins fondamentaux des élèves à prendre en compte dans une relation éducative	
L'organisation de l'EN et les spécificités de l'enseignement catholique	
Les grands pédagogues	
Les démarches d'apprentissage : La situation-problème : une mode ou un outil ?	
Culture générale (en langue bretonne)	18h
Histoire de la Bretagne	
Histoire de la langue	
Approfondissement des connaissances de la langue bretonne	
Total	36h

Semestre 2	Volume horaire
Enseignement (en langue bretonne)	18h
Présentation du parcours de S2 Comment l'enfant devient-il élève ?	
Synthèse : qu'est-ce qu'apprendre ? Définir l'acte d'apprendre et identifier les conditions qui peuvent l'optimiser.	
Les postures et les rôles de l'enseignant Présentation du référentiel de compétences du PE	
Le système éducatif français aujourd'hui : Mise en perspective historique L'école et ses finalités	
L'organisation de l'EN et les spécificités de l'enseignement catholique	
Les grands pédagogues	
Les démarches d'apprentissage : La situation-problème : une mode ou un outil ?	
Culture générale (en langue bretonne)	18h
Histoire de la Bretagne	
Histoire de la langue	
Approfondissement des connaissances de la langue bretonne	
Total	36h

Validation fin S1 et fin S2 : dossier, écrit ou oral

Semestre 3	Volume horaire
Enseignement (en langue bretonne)	18h
Présentation du parcours de S3 Choisir d'enseigner ? Interroger ses motivations, les valeurs, les représentations de la profession qui impactent le choix de devenir enseignant.	
Le guide de la rentrée 2012 : quels textes s'appliquent à la rentrée ? Quelle lecture des évaluations nationales, internationales ?	
Connaitre les besoins et les capacités des enfants pour mieux situer les élèves à l'école primaire et comprendre leurs logiques	
Le métier d'élève : Dans quels contextes s'exerce –t-il ? comment le définir aujourd'hui ? quelles compétences construire ?	
L'enfant, sa famille et l'école : comment s'y prendre pour une communication constructive ?	
Culture générale (en langue bretonne)	18h
Histoire de la Bretagne	
Histoire de la langue	
Approfondissement des connaissances de la langue bretonne	
Total	36h

Semestre 4	Volume horaire
Enseignement (en langue bretonne)	18h
Présentation du parcours de S4 Connaitre les besoins et les capacités des enfants pour mieux situer les adolescents et comprendre leurs logiques	
Le métier d'élève : Dans quels contextes s'exerce-t-il ? comment le définir aujourd'hui ? Quelles compétences construire ?	
La relation éducative dans la classe : les postures professionnelles indispensables à la gestion d'un groupe d'élèves et à l'accompagnement de leurs apprentissages.	
L'école maternelle : première école – premiers apprentissages	
Gérer l'hétérogénéité : jusqu'à ce que la classe devienne un lieu d'apprentissage pour tous	
Culture générale (en langue bretonne)	18h
Histoire de la Bretagne	
Histoire de la langue	
Approfondissement des connaissances de la langue bretonne	
Total	36h

Validation fin S3 et fin S4 : dossier, écrit ou oral

Licence Sciences de l'éducation – parcours bilingue

Objectifs de la formation :

Cette licence s'adresse aux étudiants désirant s'orienter vers les métiers de l'enseignement, de l'éducation et de la formation. Elle offre :

- la possibilité d'acquérir ou de renforcer le bagage théorique et méthodologique qui permet d'appréhender la complexité des situations éducatives en prenant en compte leurs principales dimensions : philosophiques, historiques, sociologiques, psychologiques...
- les moyens d'enrichir, dans une perspective essentiellement universitaire, la connaissance des sciences fondamentales qui inspirent les pratiques pédagogiques et formatives, dont les aspects institutionnels, méthodologiques et techniques seront plus particulièrement explorés et approfondis dans le cadre du Master Enseignement et Formation.
- l'occasion d'une maturation du projet professionnel par de nouvelles possibilités de stages en milieu éducatif.
- la possibilité de se préparer à divers concours de recrutement (professorat des écoles, éducateur spécialisé et travailleur social...).

Pré-requis en langue bretonne: Apprentissage de la langue bretonne dans un système bilingue ou immersif au moins jusqu'en classe de 3^{ème}, idéalement jusqu'en terminale. Cette option s'adresse également aux étudiants bilingues n'ayant pas intégré un cursus collège-lycée bilingue ou immersif, mais ayant une pratique régulière de la langue bretonne (environnement familial). Pour les étudiants ayant quelques difficultés en langue bretonne, une aide pédagogique pourra être envisagée.

Admission en L3 :

Admissions de plein droit : Titulaires d'une 1^{ère} et 2^{ème} années de Licence validées, ou d'un diplôme d'Etat préparé en 3 ans.

Admissions dérogatoires : titulaires d'un BTS ou d'un DUT dans le domaine social après examen par la commission de validation des acquis. (Professions de santé ou paramédicales, professions du domaine social)

Dossiers d'inscription : www.uco-bn.fr

Poursuite d'études : la poursuite d'études est de droit dans un Master « Education et Formation ».

L'étudiant titulaire de la licence Sciences de l'éducation – parcours bilingue pourra s'il le souhaite intégrer un des Masters bilingues suivants :

Master 1 de préparation aux concours bilingues premier ou second degré (PE ou PLC) dans l'un des centres de formation suivant : ISFEC de Bretagne (site de Brest), IUFM de Bretagne (site de Saint-Brieuc), Kelenn, Département de breton de l'Université de Rennes 2, Département de Celtique de l'Université de Brest.

Programme Licence sciences de l'éducation : (L3) **Parcours bilingue**

Semestre 5						
	Unités d'enseignement	ECTS	durée	cours	TD	Validations
UE 1	Fondamentaux	10	48h			
	- Philosophie de l'éducation - Pédagogie des apprentissages	5 5	24h 24h	18 12	6 12	Ecrit 4h Ecrit 3h
UE 2	Fondamentaux	10	72h			
	- Démarche de recherche	A/NA	24h	8	16	Dossier
	- Méthodes de recherche - Statistique et sciences de l'éducation	5 5	24h 24h	12 12	12 12	Dossier Ecrit 3h
UE 3	Options : 2 au choix	5	42h à 48h			
	- Didactique des sciences	2.5	24h	18	6	Dossier
	- Enseignement transversal	2.5	18h	18	-	Dossier
	- Langue des signes (Niveau 2) - Art et éducation	2.5 2.5	24h 24h	18 18	6 6	Dossier Dossier
UE 4	Outils : 2 au choix	5	24h			
	- Anglais approfondi		12h	-	12	Dossier
	- Anglais prépa certification objectif B2		12h	-	12	Dossier
	- Espagnol		12h	-	12	Dossier
	- Allemand - breton		12h 12h	- -	12 12	Dossier Dossier

Préparation aux concours	26 h de maths	26 h TD	Non validé (attestation)
---------------------------------	---------------	---------	--------------------------

Stage	140 h ou 280 h	Stage de 4 semaines dans en école bilingue ou immersive, permettant de découvrir les cycles de 1^{er} degré : 1- cycle des apprentissages premiers 2- cycle des apprentissages fondamentaux 3- cycle des approfondissements Période complémentaire : 4 semaines (école ou autres milieux éducatifs)
--------------	------------------------------------	---

FORMATIONS EN LANGUE BRETONNE A L'UCO-BN

Semestre 6						
	Unités d'enseignement	ECTS	durée	cours	TD	Validations
UE 1	Fondamentaux	10	48h			
	- Histoire de l'Éducation	5	24h	18	6	3h
	- Sociologie de l'Éducation	5	24h	18	6	3h
UE 2	Fondamentaux	10	60h			
	- Professionalisation ou Travaux préalables à la réalisation d'un mémoire	5	12h	12	Suivi	Dossier
	- Psychosociologie	2.5	24h	18	6	3h
	- Psychologie des âges de la vie	2.5	24h	18	6	3h
UE 3	Options : 2 au choix	5	42h à 48h			
	- Handicap et éducation	2.5	24h	18	6	Dossiers
	- Didactiques et apprentissage (FAPE)	2.5	24h	12	12	Dossiers
	- Langue des signes (Niveau 1)	2.5	24h	18	6	Dossiers
	- Enseignement transversal	2.5	12h	-	12	
		2.5	18h	18	-	Dossiers
UE 4	Outils :	5	36h			
	- Méthodologie de l'insertion professionnelle		12h	-	12	Dossier
	- Perfectionnement en langue vivante : 2 au choix :	2.5	12h	-	12	Dossier
	○ Anglais approfondi					
	○ Anglais prépa certification objectif B2					
	○ Espagnol					
	○ Allemand					
	○ Breton					

Préparation aux concours	15 h de français 36 h de maths	51 h TD	Non validé (attestation)
---------------------------------	-----------------------------------	---------	--------------------------

Total volume horaire en langue bretonne L3 Sciences de l'éducation : de 248 à 388 heures (inc. Stages)

Diplôme d'Université Métiers et Langue bretonne

Année 2012-2013 : **du 13 septembre 2012** au 28 mars 2013 et du 29 mars au **31 mai 2013**

Formation initiale ou continue (Congé formation)

	Intitulé Matière	Période validation
	UE1 et UE 2 : SEPTEMBRE - MARS	700 h
UE 1	Module linguistique BRETON base	350h
	Pratique de la langue Bretonne – ECRIT	175h
	Pratique de la langue Bretonne – ORAL	175h
	TOTAL sur 10 crédits	
UE 2	Module linguistique BRETON approfondissement	350h
	Pratique de la langue Bretonne – ECRIT	175h
	Pratique de la langue Bretonne – ORAL	175h
	TOTAL sur 10 crédits	
UE 3	Module Enseignement	80h
	Enseignement	20h
	Enseignement	
	- Didactique de l'enseignement bilingue.	36h
	- Pratiques pédagogiques par cycle	24h
	TOTAL sur 10 crédits	
UE 4	Module culture générale approfondie	48h
	Histoire de la Bretagne	18h
	Histoire de la langue – approche sociolinguistique et historique.	12h
	Littérature	18h
	TOTAL sur 10 crédits	
UE 5	Module Professionnel	54h
	Linguistique : traduction et production écrite.	18h
	Communication sur le terrain	18h
	Expression orale : production en continu et en interaction.	18h
	TOTAL sur 10 crédits	
UE 6	Module Stage	106h
	2 semaines de stage	70h
	Suivi	36h
	TOTAL sur 10 crédits	
	TOTAL sur 60 crédits	988h

Septembre à mars	700h + 106h + 20h	826h
Mars à mai	60h + 48h + 54h	162h

Objectifs : Formation de 8 mois ayant un double objectif :

- Développer les capacités linguistiques des apprenants afin qu'ils puissent postuler dans les meilleurs conditions à des emplois requérant l'utilisation de la langue bretonne,
- Donner aux stagiaires une vision globale du métier d'enseignant et des démarches d'apprentissage. Découvrir le monde de l'éducation, ses acteurs, ses enjeux, et aider les stagiaires à se préparer au métier de professeur des écoles bilingue ou professeur du second degré bilingue.